



16643 (d'inditgar en la resposta)

☎ 081 257 25 13/17
✉ info@djsg.gr.ch
www.djsg.gr.ch

Departament da justia, segirezza e sanadad
Hofgraben 5, 7000 Cuira

A las adressatas ed als adressats
tenor la glista da distribuziun

Cuira, schaner 2024

Consultaziun tar la revisiun totala da la Lescha chantunala davart la protecziun da datas (LCPD; DG 171.100)

Stimadas dunnas e stimads signurs

Nus As suttamettain il sboz per la revisiun totala da la Lescha chantunala davart la protecziun da datas (LCPD; DG 171.100) per la consultaziun.

La Lescha chantunala davart la protecziun da datas (LCPD; DG 171.100) è vegnida messa en vigur il 1. da matg 2002. En quests passa 20 onns è ella vegnida adattada mo sporadicamain. En la medema perioda è però vegnids fatgs gronds progress tecnologics. Ils pretschs sbassants per la capacitad da memorisar sco er la disponibilitad creschenta d'attatgs d'internet adina pli svelts avran en ina dimensiun bler pli vasta che pli baud la pussaivladad da retschaiver, da spedir sco er d'arcunar datas sur l'internet. Ultra da quai daventa la dimensiun transcunfinala d'elavuraziuns da datas adina pli impurtanta. Per quests motivs è vegnids decretads resp. revedids ils ultims onns differents relaschs davart la protecziun da datas sin plaun europeic. Quests relaschs èn liants er per la Confederaziun e per ils chantuns e ston vegnir realisads en il dretg chantunal, per che las disposiziuns chantunalas davart la protecziun da datas adempleschian er en l'avegnir il standard europeic. En spezial per la lavur da la polizia vegni uschia garantì, ch'ella haja vinavant access al sistem d'infurmaziun da Schengen (SIS).

La LCPD sto perquai vegnir revedida totalmain. En quest connex duai la revisiun sa limitar a quels puncts ch'èn absolutamain necessaris per realisar las prescripziuns dal dretg internaziunal. Ils organs publics ch'èn suttamess a la lescha duain observar in pèr instruments e duairs novs, che servan en emprima lingia a rinforzar ils dretgs da las personas pertutgadas, da las qualas vegnan elavuradas datas. Plinavant pretenda il dretg surordinà in rinforzament da la surveglianza da la protecziun da datas, che vegn ademplida en il chantun Grischun da l'incumbensada u da l'incumbensà per la protecziun da datas. D'ina vart sto l'indipendenza da quest post vegnir rinforzada. Da l'autra vart survegn ella – tras la revisiun da la lescha – novas incumbensas e cumpetenzas.

Ils documents da consultaziun pudais Vus consultar sin la pagina d'internet dal chantun (www.gr.ch > Rumantsch > Publicaziuns > Consultaziuns > Consultaziuns currentas) u dal Departament da giustia, segirezza e sanadad (www.djsg.gr.ch > Rumantsch > Publicaziuns > Consultaziuns > Consultaziuns currentas). Nus As envidain d'examinar ils documents e d'inoltrar Vossas remartgas fin ils **24 d'avrigl 2024**. Per ans facilitar l'evaluaziun As supplitgain nus d'ans consegnar Vossa posiziun per e-mail (info@djsg.gr.ch).

Nus As engraziain gia ordavant zunt fitg per l'interess che Vus demussais envers quest project e per Vossa posiziun.

Salids amicabels

DEPARTAMENT DA GIUSTIA,
SEGIREZZA E SANADAD

Il schef



Peter Peyer
Cussegliaer guvernativ

Adressatas ed adressats da la consultaziun:

- vischnancas politicas e regiuns
- partidas politicas e partidas giuvnas
- Dretgira chantunala dal Grischun
- Dretgira administrativa dal chantun Grischun
- Baselgias chantunalas
- instituziuns chantunalas autonomas da dretg public
- departaments da l'administraziun chantunala
- incumbensà per la protecziun da datas dal chantun Grischun
- Chanzlia chantunala
- Controlla da finanzas